



Urschrift

originale

Beschlussniederschrift des Gemeindeausschusses

Verbale di deliberazione della Giunta comunale

Prot. Nr.

n. di protocollo

Nr. 183

Sitzung vom 11.06.2026

um 18:00 Uhr

N. 183

Seduta del 11.06.2026

ore 18:00

Betrifft:

Personal - Bedienstete/r mit der Matrikelnummer 1302 - Zuerkennung der Aufgabenzulage für den/die Wasserwärter/Wasserwärterin - unverzüglich vollziehbar

Oggetto:

Personale - dipendente con il numero di matricola 1302 - riconoscimento dell'indennità di istituto per gli addetti acquedotti - immediatamente eseguibile

Nach Erfüllung der im geltenden Regionalgesetz über die Gemeindeordnung enthaltenen Formvorschriften wurden für heute, im üblichen Sitzungssaal, die Mitglieder dieses Gemeindeausschusses einberufen.

Previo esaurimento delle formalità prescritte dalla vigente Legge Regionale sull'Ordinamento dei Comuni, vennero per oggi convocati, nella solita sala delle adunanze, i componenti di questa Giunta comunale.

Anwesend sind:

Presenti sono:

Name / Nome	Fernzugang Accesso remoto	Abwesend entschuldigt Assente giustificato	Abwesend unentschuldigt Assente ingiustificato
Eduard Gasser			
Dr. Angelika Ebner Kollmann			
Werner Lintner			
Monica Hoffer			
Max Anton Ratschiller			

Ihren Beistand leistet die Gemeindesekretärin

Dr. Lucia Quaranta

Assiste il Segretario comunale

Dr. Lucia Quaranta

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit, übernimmt Herr

Eduard Gasser

in seiner Eigenschaft als Bürgermeister den Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet. Der Gemeindeausschuss schreitet zur Behandlung des obigen Gegenstandes.

Constatato che il numero degli intervenuti è sufficiente per la legalità dell'adunanza, il signor

Eduard Gasser

nella sua qualità di Sindaco ne assume la presidenza e dichiara aperta la seduta. La Giunta Comunale passa alla trattazione dell'oggetto suindicato.

Beschluss des Gemeindevorstandes Nr. 183 vom 11.06.2026

Betrifft: **Personal - Bedienstete/r mit der Matrikelnummer 1302 - Zuerkennung der Aufgabenzulage für den/die Wasserwärter/Wasserwärterin - unverzüglich vollziehbar**

Nach Einsicht in den Einheitstext der Bereichsabkommen der Gemeinden, Bezirksgemeinschaften und Ö.B.P.B vom 02.07.2015;

festgehalten, dass der Art. 54, Absatz 1, Buchstabe a) des genannten Einheitstextes besagt, dass den Wasserwärtern mit Diplom eine Aufgabenzulage von 5% der jeweiligen Funktionsebene in der unteren Besoldungsstufe zusteht;

festgehalten, dass der/die Bedienstete mit Matrikelnummer 1302 das Diplom zum Wasserwärter/in erlangt hat;

für richtig und sinnvoll erachtet, deshalb dem/der Bediensteten mit Matrikelnummer 1302, der die genannten Dienste übernommen hat, folgende Zulage mit Wirkung 01.07.2026 zu gewähren:

- 5% Zulage als Wasserwärter mit Diplom laut Art. 54, Abs. 1, Buchst. A) des Einheitstextes der Bereichsabkommen vom 02.07.2015;

nach Einsichtnahme in das positive Gutachten hinsichtlich der fachlichen Ordnungsmäßigkeit dieses Beschlusses (UJQm7o4IY/iMaX-HHrtBFGAM38hzPDOT1+CSApY6+FJU=);

nach Einsichtnahme in das positive Gutachten hinsichtlich der buchhalterischen Ordnungsmäßigkeit dieses Beschlusses (eiS4Yhay1P5GNbOroLqdL-qj6a/bHm6LUTNhJ6DzFOa0=);

nach Einsichtnahme in den Haushaltsplan für das Jahr 2026-2028;

in Erwägung, gegenständlichen Beschluss angesichts der Dringlichkeit für unverzüglich vollstreckbar zu erklären, um die Folgemaßnahmen ehestens treffen zu können;

**beschließt
der Gemeindevorstand**

aufgrund des Art. 53 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino Südtirol einstimmig und in gesetzlicher Form

1. dem Bediensteten Matrikelnummer 1302 folgende Zulage zu gewähren:
- 5% Zulage als Wasserwärter mit Diplom laut Art. 54, Abs. 1, Buchst. A) des Einheitstextes der Bereichsabkommen vom 02.07.2015;
2. die Wirkung dieser Zulage mit Datum 01.07.2026 festzulegen;
3. den entsprechenden Betrag dem jeweiligen

Delibera della Giunta comunale n. 183 dd. 11.06.2026

Oggetto: **Personale - dipendente con il numero di matricola 1302 - riconoscimento dell'indennità di istituto per gli addetti acquedotti - immediatamente eseguibile**

Vista l'atto del testo unico degli accordi di comparto per i dipendenti dei Comuni, delle Comunità comprensoriali e delle A.P.S.P. dd. 02.07.2015;

constatato che l'art. 54, comma 1, lettera a), di detto testo unico dice, che agli addetti/e acquedotti con diploma spetta un'indennità d'istituto di 5% dello stipendio mensile iniziale del libello retributivo inferiore della qualifica di appartenenza;

constatato che il/la dipendente matricola n. 1302 ha ottenuto il diploma di addetti/e acquedotti;

Ritenuto necessario e doveroso, quindi di concedere al/alla dipendente matricola n. 1302 con effetto dal 01/07/2026 la seguente indennità per aver assunto i citati servizi:

- 5% indennità come addetto agli acquedotti con diploma come da art. 54, comma 1 lettera A) del testo unico degli accordi di comparto del 02/07/2015;

visto il parere positivo riguardante la regolarità tecnica di questa delibera (UJQm7o4IY/iMaX-HHrtBFGAM38hzPDOT1+CSApY6+FJU=);

visto il parere positivo riguardante la regolarità contabile di questa delibera (eiS4Yhay1P5GNbOroLqdLqj6a/bHm6LUTNhJ6DzFOa0=);

visto il bilancio di previsione per l'anno 2026 - 2028;

convenuto di dichiarare la presente deliberazione immediatamente eseguibile vista l'urgenza, al fine di poter adottare al più presto i provvedimenti consecutivi;

**la Giunta comunale
delibera**

in base all'art. 53 del vigente codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige ad unanimità di voti espressi in forma di legge

1. di concedere al dipendente matricola n. 1302 la seguente indennità:
- 5% indennità come addetto agli acquedotti con diploma come da art. 54, comma 1 lettera A) del testo unico degli accordi di comparto del 02/07/2015;
2. di fissare la decorrenza dal 01/07/2026;
3. di imputare la relativa somma al rispettivo capi-

Personalkapitel des Haushaltsvoranschlags 2026 und folgende anzulasten, wo die erforderlichen Beträge bereit gestellt sind;

4. diesen Beschluss im Sinne des Art. 183, Abs. 4, des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol für unverzüglich vollstreckbar zu erklären;
5. jeder Interessierte kann gegen diesen Beschluss im Sinne von Art. 183, Abs. 5 des Kodexes der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, während des Zeitraumes seiner Veröffentlichung von 10 Tagen beim Gemeindevorstand Einspruch erheben. Innerhalb von 60 Tagen ab dem Tage, an dem die Frist für die Veröffentlichung dieses Beschlusses abgelaufen ist (Art. 41, Absatz 2, Verwaltungsprozessordnung), kann beim Regionalen Verwaltungsgericht, Sektion Bozen, Rekurs eingebracht werden. Betrifft der Beschluss die Vergabe von öffentlichen Aufträgen ist die Rekursfrist, gemäß Art. 120, Abs. 5, GvD 104 vom 02.07.2010, auf 30 Tagen ab Kenntnisnahme reduziert.

tolo di personale, del bilancio di previsione 2026 e seguenti, dove esiste la necessaria disponibilità;

4. di dichiarare la presente deliberazione immediatamente esecutiva ai sensi dell'art. 183, 4° comma, del vigente codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige;
5. ogni cittadino può, entro il periodo di pubblicazione di 10 giorni, presentare alla Giunta Comunale opposizione avverso questa deliberazione ai sensi dell'art. 183 comma 5 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige. Entro 60 giorni dal giorno in cui sia scaduto il termine della pubblicazione della delibera (art. 41, comma 2 del Codice del Processo Amministrativo) può essere presentato ricorso al Tribunale di Giustizia Amministrativa, sezione di Bolzano. Se la deliberazione interessa l'affidamento di lavori pubblici il termine di ricorso, ai sensi dell'art. 120, comma 5, D.Lgs 104 del 02.07.2010, è ridotto a 30 giorni dalla conoscenza dell'atto.

Gelesen, genehmigt und gefertigt.

Bürgermeister - Sindaco:
Eduard Gasser

Letto, confermato e sottoscritto.

Die Gemeindesekretärin - Il Segretario comunale:
Dr. Lucia Quaranta

digital signiertes Dokument - documento firmato tramite firma digitale